

446894-2026 - Hange

**Saksamaa – Kooli toitlustusteenused – Bereitstellung und Lieferung von Mittagessen Johann-
Peter- Hebel- Grundschule**

OJ S 123/2026 30/06/2026

**Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teenused**

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Gemeinde Gundelfingen

E-posti aadress: vergabe@w2k.de

Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Bereitstellung und Lieferung von Mittagessen Johann- Peter- Hebel- Grundschule

Kirjeldus: Bereitstellung und Lieferung von Mittagessen für die Schülerinnen und Schüler der Grundschule, Auf der Höhe 9, 79194 Gundelfingen.

Menetluse tunnus: 84859a15-2f4b-481b-9464-e14a344ca5cb

Sisemine tunnus: 26/165 Gundelfingen

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 55524000 Kooli toitlustusteenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Alte Bundesstraße 31a

Linn: Gundelfingen

Sihtnumber: 79194

Riik – jaotus (NUTS): Breisgau-Hochschwarzwald (DE132)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Anlieferstelle: - Turn- und Festhalle, Alte Bundesstraße 31a, 79194 Gundelfingen

Weitere Detailinformationen zu den Anlieferstellen ergeben sich aus der Leistungsbeschreibung bzw. den Anlagen zur Leistungsbeschreibung.

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: #Bekanntmachungs-ID: CXP4YMEMJJ2# 1. Enthalten die Vergabeunterlagen nach Auffassung des Unternehmens unvollständige, unklare oder fehlerhafte Regelungen oder werfen sie Fragen auf, die die Erstellung des Angebots oder die Preisermittlung beeinflussen können, so hat das Unternehmen den Auftraggeber unverzüglich, jedoch spätestens 10 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist darauf hinzuweisen bzw. entsprechende Fragen zu stellen. 2. Der Auftraggeber kann von der Beantwortung von Fragen absehen, die nach diesem Zeitpunkt gestellt werden. 3. Fragen und Antworten werden ausschließlich über das Vergabeportal dtvp.de abgewickelt. Mündliche oder telefonische Auskünfte sind unverbindlich.

4. Es liegt im Verantwortungsbereich der Unternehmen, sich eigenständig Kenntnis über evtl. Fragen, Antworten, Ergänzungen oder Korrekturen der Vergabeunterlagen zu verschaffen, die im Vergabeportal dtvp eingestellt werden.

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vgv -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Bereitstellung und Lieferung von Mittagessen Johann- Peter- Hebel- Grundschule
Kirjeldus: Die Gemeinde Gundelfingen beabsichtigt den Auftrag, für die Bereitstellung und Lieferung des Mittagessens für die Schüler und Schülerinnen der an der Johann- Peter- Hebel- Grundschule der Gemeinde zu vergeben. Der ausgeschriebene Auftrag umfasst: - Planung der Speisepläne Herstellung der Mahlzeiten Anlieferung der Mahlzeiten und Abholung der vorgereinigten Transportbehälter Weitere Einzelheiten finden sich in der Leistungsbeschreibung und den Vertragsunterlagen.

Sisemine tunnus: 26/165 Gundelfingen

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 55524000 Kooli toitlustusteenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Alte Bundesstraße 31a

Linn: Gundelfingen

Sihtnumber: 79194

Riik – jaotus (NUTS): Breisgau-Hochschwarzwald (DE132)

Riik: Saksamaa

Lisateave: Anlieferstelle: - Turn- und Festhalle, Alte Bundesstraße 31a, 79194 Gundelfingen

Weitere Detailinformationen zu den Anlieferstellen ergeben sich aus der Leistungsbeschreibung bzw. den Anlagen zur Leistungsbeschreibung.

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/09/2026

Kestuse lõppkuupäev: 31/08/2027

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 3

Muu informatsioon uuendamise kohta: Erste Lieferung in KW37 Vertragslaufzeit 1 Jahr mit der Option, den Vertrag 3 Mal um jeweils 1 Jahr zu verlängern.

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

Lisateave: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:selbst#

5.1.7. **Strateegilised hanked**

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. **Kvalifitseerimistingimused**

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Registreerimine äriregistris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Von Bieter mit dem Angebot vorzulegen: Auszug aus dem einschlägigen Register nicht älter als 6 Monate (seit Veröffentlichung der Bekanntmachung im EU-Amtsblatt), soweit entsprechende gesetzliche Registerpflichten bestehen.

Kriteerium: Registreerimine asjakohases kutsealases registris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Teilnahmeberechtigt sind Bieter, die folgende Zulassung /Registrierung nachweisen können (mit dem Angebot vorzulegen): - EU-Zulassung für Großküchen und Catering-Betriebe nach Verordnung (EG) Nr. 853/2004 oder - Einfache Registrierung gemäß Verordnung (EG) Nr. 852/2004 Bei Bieter-/Bewerbergemeinschaften: Mindestens ein Mitglied muss diese Anforderung erfüllen. Der Nachweis ist zu erbringen durch Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung.

Kriteerium: Asjakohased haridus- ja kutsequalifikatsioonid

Valikukriteeriumi kirjeldus: Teilnahmeberechtigt sind Bieter, die folgende Berufsqualifikation nachweisen können (Nachweise sind mit dem Angebot vorzulegen): - Koch/Köchin: Mindestens eine fest eingesetzte Person muss über eine abgeschlossene Berufsausbildung als Koch/Köchin oder gleichwertige Qualifikation verfügen. - Ernährungsfachliche Qualifikation: Für die Menüplanung ist mindestens eine Person mit abgeschlossener Ausbildung als Ernährungsberater/in, Diplom-Ökotrophologe/in, Diätassistent oder gleichwertige Qualifikation nachzuweisen. Juristische Personen sind berechtigt, wenn für die Durchführung der Aufgabe ein verantwortlicher Bearbeiter benannt werden kann, der die vorstehenden Voraussetzungen erfüllt. Bei Bieter-/Bewerbergemeinschaften: Mindestens ein Mitglied muss diese Anforderung erfüllen. Der Nachweis ist zu erbringen durch Vorlage einer entsprechenden Bescheinigung (Kopie; Nachweise können auch anonymisiert eingereicht werden).

Kriteerium: Üldine aastane käive

Valikukriteeriumi kirjeldus: Mit dem Angebot vorzulegen: Eigenerklärung über den Gesamtumsatz des Unternehmens bezogen auf die letzten drei Kalenderjahre gemäß Formularsammlung. Mindestumsatz in den letzten drei Kalenderjahren (2023 bis 2025) gesamt: 1 Mio. EUR netto. Der Auftraggeber behält sich vor, die Vorlage einer Bestätigung eines vereidigten Wirtschaftsprüfers/Steuerberaters oder entsprechend testierte Jahresabschlüsse oder entsprechend testierte Gewinn- und Verlustrechnungen zu verlangen. Bei Bewerber-/Bietergemeinschaften werden die Umsätze zusammengerechnet.

Kriteerium: Professionaalne riski hüvitis kindlustus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Mit dem Angebot vorzulegen: Nachweis bestehender Haftpflichtversicherung mit einer Mindesthöhe - für Personenschäden: 3.000.000,00 EUR; - für Sach- und Vermögensschäden: 250.000 EUR. Die vorstehend genannten Deckungsbeträge müssen pro Versicherungsjahr mindestens zwei Mal zur Verfügung stehen. Im Falle einer geringeren Deckung der Haftpflichtversicherung ist zunächst eine Eigenerklärung gem. Formularsammlung ausreichend, dass im Auftragsfall die Deckungssumme entsprechend

erhöht werden kann. Auf Anforderung ist eine entsprechende Bestätigung der Versicherung einzureichen. Bei Bewerber-/Bietergemeinschaften muss der Nachweis von jedem Mitglied erbracht werden.

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Die Bewerber/Bieter müssen nachweisen, dass sie Aufträge für Mittagessen für Projekte an Schulen und/oder Kindertagesstätten erfolgreich erbracht haben. Es müssen mindestens 2 Referenz nachgewiesen werden. Referenzen sind geeignet, wenn sie die folgenden Mindestanforderungen erfüllen: - Schul- oder Kitaverpflegung (omnivore Speisen sowie vegetarisches Essen und Allergiekost) - Vertragsende nicht vor 2023 - Vertragslaufzeit mindestens 2 Jahre - Mindestanzahl an Essen pro Tag 100 Es handelt sich um Mindestanforderungen. Werden diese vom Bieter nicht erfüllt oder nachgewiesen, wird das Angebot ausgeschlossen. Der Inhalt der Eigenerklärung richtet sich nach den Vorgaben gemäß Formblatt (siehe Formularsammlung). Bei Bewerber-/Bietergemeinschaften muss die Referenz jedenfalls durch ein Mitglied der Gemeinschaft (d.h. nicht durch jedes einzelne Mitglied) erbracht worden sein. Das Mitglied muss allerdings die Leistungen erbringen, die sie im benannten Referenzprojekt erbracht hat.

Kriteerium: Tarnete turvalisus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Mit dem Angebot vorzulegen: Betriebliches Hygienekonzept: Im Produktionsbetrieb muss gemäß der Verordnung (EG) Nr. 853/2004 zur Lebensmittelhygiene ein Eigenkontrollkonzept nach HACCP installiert sein. Das Konzept ist mit dem Angebot darzulegen, hierbei ist die Vorlage einer Gliederung ausreichend. Aus den Unterlagen muss ebenfalls ersichtlich sein, dass ein Konzept für die Personalhygiene und die Schulung der Mitarbeiter in diesen Fragen besteht.

Kriteerium: Tööriistad, taimed või tehnilised seadmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Der Bieter hat darzulegen, dass er über eine ausreichend ausgestattete Großküche und über eine ausreichende Anzahl von Personal für die tagesaktuelle Zubereitung und Lieferung der Mittagessen verfügt (Kurzdarstellung zu Ausstattung und Personal mit Qualifikationen ohne Benennung von Namen).

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Hankedokumentide aadress: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YMEMJJ2/documents>

Sihtotstarbeline teavevahetuskanal:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YMEMJJ2>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YMEMJJ2>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 27/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 60 Päevad

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Klarstellung zu obiger Angabe: Die Nachforderung von Unterlagen erfolgt nach Maßgabe des § 56 Abs. 2 - 4 VgV und Artikel 56 Abs. 3 RL 2014/24/EU.

Teave avaliku avamise kohta:

Koht: Trifft nicht zu. Elektronische Submission nach Vier-Augen-Login.

Lisateave: Trifft nicht zu. Elektronische Submission nach Vier-Augen-Login.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmise peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Mit dem Angebot ist die Eigenerklärung zur Tariftreue und Mindestentlohnung für Bau- und Dienstleistungen nach den Vorgaben des Tariftreue- und Mindestlohngesetzes für öffentliche Aufträge in Baden-Württemberg (Landestariftreue- und Mindestlohngesetz - LTMG) gem. Formularsammlung vorzulegen. Weiterhin: Alle Mitarbeiter, die mit offenen Lebensmitteln umgehen, müssen nach Auftragserteilung ein aktuelles amtliches Gesundheitszeugnis nach § 43 IfSG (Infektionsschutzgesetz) vorlegen (max. 3 Monate alt zum Zeitpunkt der Auftragserteilung). Alle in der Küche u. beim Transport tätigen Mitarbeiter müssen über eine aktuelle, dokumentierte Schulung gemäß § 4 LMHV bzw. EU-VO 852/2004 oder vergleichbar verfügen. § 4 Abs. 2 LMHV findet Anwendung. Die Nachweise sind innerhalb von 2 Wochen nach Auftragserteilung vorzulegen. Der Bieter verpflichtet sich, alle Mitarbeiter mindestens einmal jährlich zu den Themen Hygiene, Allergene, Nachhaltige Beschaffung und Schulverpflegungsqualität fortzubilden.

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Raamleping ilmainikonkursita

Osalejate maksimaalne arv: 1

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer Baden-Württemberg, Regierungspräsidium Karlsruhe

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Wenn der Zuschlag bereits wirksam erteilt worden ist, kann dieser nicht mehr vor der Vergabekammer angegriffen werden (§ 168 Abs. 2 Satz 1 GWB). Die Zuschlagserteilung ist möglich 10 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Fax oder per E-Mail bzw. 15 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Post (§ 134 Abs. 2 GWB). Die Zulässigkeit eines Nachprüfungsantrags setzt ferner voraus, dass die geltend gemachten Vergabeverstöße innerhalb von 10 Kalendertagen nach Kenntnis bzw. - soweit die Vergabeverstöße aus der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen erkennbar sind - bis zum Ablauf der Teilnahme- bzw. Angebotsfrist gerügt wurden (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nrn. 1 bis 3 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung der Vergabestelle, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Des Weiteren wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Gemeinde Gundelfingen

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Vergabekammer Baden-Württemberg, Regierungspräsidium Karlsruhe

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistootlused: Gemeinde Gundelfingen

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Gemeinde Gundelfingen

Registreerimisnumber: Gemeindeschlüssel 08 3 15 047

Postiaadress: Alte Bundesstraße 31

Linn: Gundelfingen

Sihtnumber: 79194

Riik – jaotus (NUTS): Breisgau-Hochschwarzwald (DE132)

Riik: Saksamaa

Kontaktpunkt: W2K Rechtsanwälte Partnerschaftsgesellschaft mbB

E-posti aadress: vergabe@w2k.de

Telefon: +49 761211149-0

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Vergabekammer Baden-Württemberg, Regierungspräsidium Karlsruhe

Registreerimisnumber: 08-A9866-40

Linn: Karlsruhe

Sihtnumber: 76247

Riik – jaotus (NUTS): Karlsruhe, Landkreis (DE123)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: vergabekammer@rpk.bwl.de

Telefon: +49 721926-8730

Faks: +49 721926-3985

Internetiaadress: <https://rp.baden-wuerttemberg.de/rpk/Abt1/Ref15/Seiten/default.aspx>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83

Linn: Bonn

Sihtnumber: 53119

Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: c478514d-06c7-440c-adb0-a233d04b86ec - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 26/06/2026 23:41:50 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 446894-2026

ELT S väljaande number: 123/2026

Avaldamise kuupäev: 30/06/2026